

¿Huele gas?

Busque suciedad que vuela o un burbujeo constante en agua quieta.

Escuche cerca de un aparato o una tubería de gas natural; puede haber un sonido sibilante o rugiente cuando hay una fuga de gas natural.

Huela para el distintivo olor a huevo podrido asociado al gas natural. Gas natural no tiene olor ni color, así que agregamos un odorante con este aroma para facilitar la detección. Debe actuar cada vez que detecte este olor en el aire, por mínimo que sea.



Soy Sniffy!

Los niños me pueden visitar en línea para aprender sobre la seguridad de gas natural.

elizabethtowngas.com/sniffy

¡Actúe rápido!

Abandone el área inmediatamente si detecta una fuga de gas natural. No intente identificar el origen de la fuga ni detenerla por su cuenta.

Evite tocar cualquier cosa que pueda causar chispas. Esto incluye arrancar un automóvil o el uso de teléfonos celulares, encendedores, fósforos, cigarrillos, linternas, interruptores de luz o teléfonos fijos. El gas natural no es tóxico, es más ligero que el aire y desplaza el oxígeno. Mantener alejado de cualquier fuente de ignición porque el gas natural puede quemar cerca de una chispa, posiblemente provocando un incendio o una explosión. En los casos graves, si no se utiliza correctamente, puede también resultar en asfixia.

Llame a Elizabethtown Gas o al **911** una vez que esté en un lugar seguro fuera del área en la que sospecha que puede haber una fuga. Manténgase alejado hasta que alguien de Elizabethtown Gas o del personal de emergencias le indique que es seguro en regresar.

Nota: Siempre salir si se sospecha de una fuga. No confíe solamente en el sentido del olfato. Tenga en cuenta que algunas personas pueden no ser capaces de detectar el odorante porque tienen un sentido del olfato disminuido, fatiga olfativa, o porque otros olores en el área están cubriendo el olor. Ciertas condiciones pueden causar que el odorante disminuya de modo que no es detectable.

Planifique de antemano para estar seguro

¿Está planificando un proyecto de mejoras en su hogar? ¿Está plantando un árbol? ¿Está instalando una valla o una terraza?

¡Espere! Si va a cavar en su propiedad, esto es lo que debe saber primero: Los trabajos de excavación, tales como cavar pozos o arar alrededor de un hogar o un negocio, son la causa más común de emergencias de gas natural. Antes de cavar en su propiedad, la ley estatal le exige que llame al **811**, un número interestatal gratuito, para que sus tuberías de servicios sean marcadas por profesionales. Luego de llamar, debe esperar el tiempo requerido antes del cavado para que se pueda localizar y marcar las tuberías de servicios subterráneas sin cargo antes de comenzar su proyecto.



**Know what's below.
Call before you dig.**

Seguridad del calentador de agua

La Comisión de Seguridad de Productos del Consumidor de los Estados Unidos lo insta a bajar la temperatura de sus calentadores de agua a 120 grados Fahrenheit.

Una configuración del termostato de 120 grados Fahrenheit (49 grados centígrados) puede ser necesario para los calentadores de agua residenciales para reducir o eliminar el riesgo de que el agua del grifo cause lesiones de escaldadura. Los consumidores deben considerar bajar el termostato a la configuración más baja que satisfagan las necesidades de agua caliente para las lavadoras y lavaplatos.

Nunca se confíe de la temperatura del agua caliente. Siempre pruebe el agua con la mano antes de usarla, en especial cuando bañe bebés y niños.

Tuberías de gas

Elizabethtown Gas es responsable de mantener las tuberías de gas que distribuyen gas natural al medidor en su hogar. Usted es responsable de mantener las tuberías de gas, desde el medidor hasta los aparatos a gas natural en todo su hogar y propiedad, en el interior o exterior, sobre y por debajo de la tierra. No olvide que puede tener tuberías de gas que se extiendan a las luces del jardín, la parrilla, los calentadores de piletta y los calentadores de garaje o taller.

Elizabethtown Gas monitoreará la línea primaria si la distancia entre su medidor y su casa es de más de tres pies. Sin embargo, usted sigue siendo responsable de las reparaciones. Elizabethtown Gas no supervisa ninguna línea de combustible después del medidor para clientes comerciales.

Usted debería tener inspeccionadas sus líneas de gas natural subterráneas periódicamente para corrosión y fugas y tener hechas las reparaciones por un profesional calificado de calefacción o de plomería.

Gestión de la integridad de la tubería es un proceso para evaluar y mitigar los riesgos de tuberías en un esfuerzo para reducir tanto la probabilidad y las consecuencias de los incidentes. Tenemos un plan integral que aborda plenamente estos procesos, especialmente para lugares zonas altas consecuencias consideradas.

Visite elizabethtowngas.com/integritymanagementplan.

Desastres naturales

Tenga en cuenta que si su propiedad se ve afectada por un desastre natural o clima severo, los conectores de aparatos y las tuberías de gas pueden sufrir consecuencias. Si sospecha de una fuga:

- Abandone de inmediato el edificio y haga que otras personas también salgan de inmediato.
- Evite tocar cualquier cosa que pueda causar chispas. Esto incluye el uso de encendedores, fósforos, cigarrillos, linternas, interruptores de luz o teléfonos fijos en el área de la fuga. Incluso se debe esperar hasta que esté lejos del área para usar un teléfono celular.

Se recomienda reemplazar aparatos de gas que se haya sumergido en agua.

Conectores de aparatos

Los conectores de aparatos son tubos de metal corrugado que se utilizan para conectar los aparatos de gas a las tuberías de suministro de gas combustible en su hogar o negocio. Algunos antiguos conectores de latón, que ya no se fabrican hace más de 20 años pero que todavía se encuentran en los hogares y edificios más antiguos, pueden presentar fallas en la conexión entre sus tubos y sus extremos. Con el tiempo, los extremos se pueden separar de la tubería y ocasionar una importante fuga, una explosión o un incendio.

A pesar de que no todos los conectores sin recubrimiento están sujetos a esta posible falla, es difícil determinar cuáles sí. Por lo tanto, un contratista certificado debe reemplazar de inmediato cualquier conector de latón sin recubrimiento.

Asegúrese de seguir las siguientes pautas para los conectores de aparatos:

- Asegúrese de que los conectores estén instalados donde nadie pueda pararse, sentarse, apoyarse ni colocar objetos pesados sobre ellos.
- Nunca se debe instalar un conector a través de paredes, pisos ni cielo rasos.
- Un conector de aparato no debe tener más de 6 pies de largo.
- Cada aparato debe tener una válvula de paso instalada en la tubería del hogar antes del conector.
- Un contratista certificado debe instalar un nuevo conector cada vez que se reemplaza un aparato.

Visite elizabethtowngas.com/safety para obtener más detalles de seguridad de gas natural.

Aunque los incidentes en las tuberías de gas natural son poco comunes, usted puede ayudar en la prevención de emergencias si conoce los indicios de un problema posible. Cada vez que sospeche que existe una fuga, llámenos al **800.492.4009**.